

Mitteilungen = Communications

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Schweizerische Zeitschrift für Forstwesen = Swiss forestry journal
= Journal forestier suisse**

Band (Jahr): **113 (1962)**

Heft 3-4

PDF erstellt am: **12.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Résumé

Le canton du Tessin a vécu au début de cette année une période d'incendies de forêt de douze jours, au cours de laquelle 36 incendies ont parcouru une surface globale d'au moins 950 ha. Ceci démontre l'importance primordiale qu'il faut attribuer au facteur feu et aux mesures de prévention d'incendies au cours des travaux de reconstitution des châtaigneraies tessinoises.

Riassunto

Il Cantone Ticino ha visto all'inizio di quest'anno un periodo d'incendi boschi di dodici giorni con 36 incendi che hanno percorso una superficie totale di almeno 950 ettari. Ciò dimostra l'importanza primordiale del fuoco e delle misure di prevenzione degli incendi nell'ambito dei lavori di risanamento pedemontano in esecuzione.

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS

Tätigkeit der Arbeitsgruppe für Lawinenverbauung im Jahr 1961

Von *U. Eugster*, Weesen

Im Heft Nr. 12 Dezember 1960 der Schweizerischen Zeitschrift für Forstwesen erschien ein kurzer Bericht von Forsting. H. Frutiger über die Gründung und Tätigkeit der «Arbeitsgruppe für Lawinenverbauung». Diese Arbeitsgruppe vereinigt heute ein Dutzend Bauleiter aus neun Gebirgskantonen zu gegenseitigem Gedankenaustausch. Sie tagte im Jahr 1961 verschiedene Male unter dem Vorsitz von Forstinspektor J. a n e t t. Im Folgenden sei über diese Arbeitssitzungen kurz berichtet:

In der Sitzung vom 28. November 1960 in Zürich kamen zwei Probleme zur Sprache:

- *Winterbeobachtungen in Lawinenverbauungen*
- *Werktypen aus Stahl.*

Zum ersten Thema nahm Forsting. H. Frutiger, Weißfluhjoch, in einem kurzen Referat Stellung. Winterbeobachtungen lassen sich bei akuter Lawinengefahr oft aus Distanz mit Fernrohren durchführen. Wertvoller sind aber Winterbegehungen in die Verbauungsgebiete bei sicheren Verhältnissen, weil man so genaue Beobachtungen über Schneehöhen, Ablagerungsverhältnisse, Werkbeanspruchungen, Zusammensetzung der Schneedecke usw. erhält. Diese Beobachtungen sollten jährlich in einem Winterbericht zusammengefaßt und den interessierten Stellen zugeschickt werden.

Forsting. W. S c h w a r z, Interlaken, erläuterte die Frage der Verbauung mit Ganz-Stahlwerken. Diese wurden in Österreich erstmals 1955 verwendet (System Österr. Alpine Montanwerke). 1958 kamen die ersten eingeführten Ganz-Stahlwerke (System Oe AM) am Tanngrindel BE zur Anwendung und haben sich dort bewährt. Verschiedene Schweizer Firmen interessierten sich in der Folge ebenfalls für die Herstellung von Ganz-Stahlwerken und entwickelten Eigenkonstruktionen, die momentan erprobt werden.

Am 6. Februar 1961 kam die Arbeitsgruppe wieder in Zürich zusammen und diskutierte das Problem des *Korrosionsschutzes bei Verbauungswerken aus Stahl*. Über dieses Thema orientierten Forsting. H. F r u t i g e r, Weißfluhjoch, und Dr. F r i e d l i von der EMPA in sehr interessanten Ausführungen. Es zeigt sich, daß in Berglagen das Ausmaß der Abrostung außerordentlich gering ist. Erst nach mehreren Jahrzehnten erreichen die Verluste durch Abrostung die Gößenordnung der Walztoleranz. Teure Korrosionsschutzmaßnahmen sind deshalb höchstens für gewisse Werkteile (Unterbau) gerechtfertigt.

Die Sitzung vom 8. Mai in Zürich galt der *Erläuterung der «Richtlinien für den permanenten Stützverbau»* (herausgegeben durch die Eidg. Inspektion für Forstwesen, Bern 1961, erschienen in der SZF Nr. 2 Februar 1961). Ing. B. S a l m, Weißfluhjoch, orientierte darüber eingehend. Anschließend wurden das Problem der Anpassung der bisherigen Verbauungen an die neuen Richtlinien sowie verschiedene technische Details einzelner Werktypen erörtert.

Am 22./23. August fanden sich die Mitglieder der Arbeitsgruppe zur Sommer-tagung in Giswil ein. Forsting. K. O e c h s l i n, Altdorf, referierte am ersten Tag über *«Teerölprodukte als Korrosionsschutz für Verbauungswerke»*. Auf dem Markt werden heute eine ganze Reihe von Korrosionsschutzmitteln auf Teerölbasis angeboten, die für den Schutz von Holz, Eisen, Beton und Aluminium in Frage kommen. Die nähere Erläuterung der verschiedenen Produkte und deren Bewährung in der Praxis war deshalb für den Praktiker sehr nützlich.

Der zweite Tag galt einer *Besichtigung der Lawinenverbauung «Matthorn»* im Pilatusmassiv unter Führung von Forstinspektor M a z z u c c h i und Forsting. W. R o h r e r, Sarnen. Die Exkursion gab den Teilnehmern Gelegenheit zum regen Austausch ihrer praktischen Erfahrungen.

An einer letzten Sitzung am 18. Dezember in Zürich wurde die Frage der *Lawinenkataster und Lawinenzonenpläne* behandelt. Hiezu hielt Forstinspektor M a z z u c c h i ein einleitendes Referat. Es erweist sich als immer dringender, daß sich die Lawinensachverständigen in den Gebirgskantonen auch mit diesen Problemen befassen. Katastrophenjahre wie 1951 und 1954 sind in erstaunlich kurzer Zeit vergessen. Als Unterlagen für die Lawinenzonenpläne sind genaue Lawinenkataster unerläßlich. Diese setzen aber eine jahrelange, sorgfältige Registrierung aller Lawinnenniedergänge voraus. Diese Beobachtungsarbeiten sollten möglichst rasch und von Leuten ausgeführt werden, die mit den Lawinengebieten gut vertraut sind (oberes und unteres Forstpersonal).

Die Teilnahme von Oberforstinspektor J u n g o und mehreren Forstinspektoren an Arbeitssitzungen zeigt das Interesse unserer obersten Instanzen für die Tätigkeit der Lawinarbeitsgruppe. Es ist sehr wertvoll, daß vor allem praktische Probleme besprochen werden können und gleichzeitig, durch eine starke Vertretung von Weißfluhjoch, ein enger Kontakt mit Wissenschaft und Forschung möglich ist.

Schutz des Rundholzes vor Borkenkäferbefall

Der außerordentlich starke Schneefall zu Beginn des Jahres verursachte besonders im Mittelland bedeutende Schäden.

Die sich daraus ergebenden Probleme sind zum Teil recht schwerwiegend. Viele Waldbesitzer haben die Holzereiarbeiten bereits im Dezember zum Abschluß gebracht. Die Räumungsarbeiten und das Abführen des Schneedruckholzes können nicht überall innert nützlicher Frist in die Wege geleitet werden, so daß sich die Frage nach dem Schutz des unentrindeten Rundholzes vor Nutzholz-Borkenkäferbefall stellt. Dieser Schädling ist im März nach dem ersten warmen Regen zu erwarten.

Der Nutzholz-Borkenkäfer kann mit *Xylophene 6 XR*, einem Produkt der Dr. R. Maag AG, Dielsdorf, wirksam bekämpft werden. Es ist ein farb- und geruchloses Insektizid, das auf dem Holz keinen sichtbaren Belag hinterläßt. — Die Spritzung der Rundholzstapel hat bei Beginn des Käferausfluges zu erfolgen. Die Flugzeit dauert gewöhnlich von Anfang März bis etwa Mitte Mai.

Zum Artikel "Stabilisierung im Waldstraßenbau" in Nr. 2/1962

Das anlässlich der Konferenz der Kantonsoberförster vom 21. Juni 1961 von Forstinspektor Bauer gehaltene Referat enthält Wünsche der Praxis an die Forstschule nach einer vermehrten Ausbildung der Studierenden in der Bodenstabilisierung. Diesen Wünschen ist mit Beginn des Wintersemesters 1961/62 entsprochen worden (s. SZF Nr. 5, 1959, S. 314–317). Der Normalstudienplan sieht erstmals Vertiefungsrichtungen vor. Die Herren Prof. Bagdasarjanz und Forsting. Kuonen lesen im 7. Semester einstündig ein Kolloquium über Stabilisierungsverfahren. Für Studierende, welche sich in den Bau-fächern vertiefen wollen, ist dieses Kolloquium obligatorisch. Für die übrigen Studenten ist diese Vorlesung freiwillig. Die Vertiefungsrichtung umfaßt im weiteren achtstündige selbständige Arbeiten pro Woche im 7. und 8. Semester, dazu eine Diplomarbeit und eine zusätzliche mündliche Prüfung. Die bisherigen Erfahrungen zeigen, daß die Mehrheit der Studierenden von diesen Ausbildungsmöglichkeiten Gebrauch macht und den Problemen der Stabilisierung großes Interesse entgegenbringt.

Im weiteren ist darauf aufmerksam zu machen, daß in der Zeit vom 29. Januar bis 2. Februar 1962 an der Abteilung für Forstwirtschaft ein Kurs für die Ausbildung von Forst- und Kulturingenieuren in der Bodenstabilisierung stattgefunden hat. Der große Erfolg, welchen der Kurs verzeichnen konnte, veranlaßte, vom 9. bis 13. April 1962 einen zweiten Kurs vorzusehen, welcher wiederum Forst- und Kulturingenieuren offensteht.

Damit hat die Abteilung für Forstwirtschaft durch ihre Professur für Bau- und Transportwesen in kurzer Zeit für die Ausbildung der Studierenden und der in der Praxis tätigen Forstingenieure ganz Wesentliches getan. Die Praxis anerkennt diese Leistungen und beglückwünscht die Abteilung für Forstwirtschaft zum Erfolg in der Grundlagenforschung und in der Vermittlung der theoretischen Kenntnisse in der Bodenstabilisierung.

W. B.

Wetterbericht vom Januar 1962

Zusammenfassung: Übernormale Temperaturen und — mit Ausnahme einzelner Gebiete im Süden des Landes — auch übernormale Niederschläge kennzeichnen den Monat. Die Sonnenscheindauer war im Mittelland überdurchschnittlich, im Jura und im höheren Alpengebiet jedoch zum Teil gering.

Abweichungen und Prozentzahlen in bezug auf die langjährigen Normalwerte (Temperatur 1864–1940, Niederschlag und Feuchtigkeit 1901–1940, Bewölkung und Sonnenscheindauer 1921–1950):

Temperatur: Übernormal, in den Bergen nur $\frac{1}{2}$ –1 Grad, im Wallis und im Tessin $1\frac{1}{2}$ –2 Grad, sonst $2\frac{1}{2}$ –3 Grad, was im Mittelland nur alle 10–20 Jahre vorkommt.

Niederschlagsmengen: Unternormal in einzelnen Teilen des Tessins und Graubündens (60–90 %), sonst allgemein übernormal, besonders im Westen und Norden, strichweise mit Werten von über 250 %, im allgemeinen 150–200 %.

Zahl der Tage mit Niederschlag: Allgemein etwas übernormal, meist 2 Tage mehr als üblich.

Gewitter: Nur vereinzelt.

Sonnenscheindauer: Unternormal in einzelnen Berggebieten: Nordostalpen (um 70 %) sowie strichweise in den Alpentälern (meist um 95 %, Oberengadin um 80 %) und vor allem im Jura (60–70 %) und am Juranordfuß (um 75 %). Etwa normal im Tessin. Übernormal im Mittelland, meist 120–130 %.

Bewölkung: Im Mittelland etwa normal, sonst allgemein übernormal, in den Berggebieten vielfach 120–130 %, im Südosten zum Teil bis 135 %.

Feuchtigkeit und Nebel: In den Tälern mit Ausnahme des Juranordfußes um einige Prozent zu kleine, auf den Berggipfeln dagegen zu große Feuchtigkeit. Nebelhäufigkeit in den Tälern meist etwa normal, in den Bergen dagegen übernormal, z. B. Säntis 23 statt 16.

Zahl der heiteren und trüben Tage: In den Bergen, etwas weniger ausgeprägt auch im Tessin, wenig heitere, dagegen überdurchschnittlich häufig trübe Tage (z. B. Rigi 0 statt 8 bzw. 18 statt 11! Lugano 9 statt 13 bzw. 11 statt 8). Sonst etwa normal.

Wind: Vom 9.–13. zeitweise Föhn in den Alpentälern, sonst in den Niederungen meist windschwach.

Witterungsbericht vom Januar 1962

Station	Höhe über Meer	Temperatur in °C					Relative Feuchtigkeit in %	Bewölkung in Zehnteln	Sonnenscheindauer in Stunden	Niederschlagsmenge			Zahl der Tage						
		Monatsmittel	Abweichung vom Mittel 1864-1940	niedrigste	Datum	höchste				Datum	in mm	Abweichung vom Mittel 1864-1940	größte Tagesmenge in mm	Datum	Niederschlag ¹⁾	Schnee ²⁾	Gewitter ³⁾	Nebel	heiter
Basel	317	2,4	2,5	- 8,2	30.	12,2	21.	87	46	80	39	28	1.	15	4	-	4	1	16
La Chaux-de-Fonds	990	0,8	2,7	- 11,4	31.	6,2	20. 21.	77	51	174	74	45	1.	17	10	-	4	2	18
St. Gallen	664	0,4	2,6	- 11,4	31.	9,4	19.	77	39	156	88	38	1.	15	9	-	9	-	15
Schaffhausen	451	0,6	2,3	- 7,8	29.30.31.	9,1	21.	83	-	106	59	34	1.	14	6	-	2	-	16
Zürich (MZA)	569	1,4	2,9	- 9,2	30.	11,5	20.	80	58	132	76	54	1.	16	8	-	9	-	19
Luzern	498	1,1	2,2	- 9,2	31.	9,2	20.	78	62	139	91	36	1.	15	5	-	8	-	15
Bern	572	1,1	2,7	- 8,7	31.	9,6	20.	83	74	125	77	45	1.	15	5	1	7	1	17
Neuchâtel	487	1,9	2,3	- 7,6	31.	11,2	20.	83	60	124	63	42	1.	15	3	-	3	-	17
Genève	405	3,8	3,2	- 6,7	31.	13,0	20.	74	77	89	42	27	1.	13	1	-	-	1	19
Lausanne	589	2,5	2,5	- 9,6	31.	9,3	20.	75	85	133	75	38	1.	13	2	-	2	4	12
Montreux	408	3,0	2,4	- 7,3	31.	11,3	20.	74	70	103	45	24	1.	12	2	1	-	5	18
Sitten	549	1,3	1,9	- 8,6	31.	9,4	27.	77	95	122	79	35	1.	9	2	-	6	8	10
Chur	586	1,3	2,7	- 11,4	31.	10,3	20.	72	-	75	30	14	26.	11	7	-	3	1	17
Engelberg	1018	- 1,4	2,0	- 15,9	30.	6,1	13.	76	-	142	49	24	27.	15	13	-	4	2	12
Davos	1561	- 4,4	2,6	- 24,8	31.	5,2	11.	78	96	99	40	30	26.	14	13	-	-	2	15
Bever	1712	- 7,5	2,7	- 27,0	31.	2,2	2.	74	-	41	4	15	11.	13	13	-	-	4	11
Rigi-Kulm	1775	- 3,8	0,6	- 18,0	29.30.31.	2,8	4.	83	-	161	40	26	13.	15	15	-	17	-	18
Säntis	2500	- 7,8	0,9	- 23,7	29.	- 0,4	16.	83	72	282	52	66	25.	21	21	-	23	2	18
Locarno-Monti	379	4,3	1,7	- 3,0	30.	19,7	27.	63	128	46	- 11	14	1.	7	3	-	7	10	10
Lugano	276	3,8	1,5	- 1,9	16.17.30.	19,4	27.	66	118	63	3	22	3.	6	3	-	-	9	11

¹⁾ Menge mindestens 0,3 mm ²⁾ oder Schnee und Regen ³⁾ in höchstens 3 km Distanz